

Saint-André Ville de Lumière

Dipavali \$2019

Edition Ramayana en Lumière

24 au 27 Octobre 2019

DOSSIER DE PRESSE

JEAN YVES SAMBIMANAN

Directeur de la Communication

0692 05 60 47

Saint-André Ville de Lumière



Le 17 Octobre 1990, la Ville de Saint-André a lancé la Première édition du Dipavali, en collaboration avec l'association Tamij Sangam. Ce coup d'essai a connu un succès immédiat : une véritable marée humaine a inondé le centre-ville, depuis la place de la Mairie jusqu'à l'esplanade de la Salle des Fêtes où se sont tenues les premières festivités après le défilé.

1990



Célébrée du 24 au 27 Octobre 2019 à Saint-André, la **30e édition du Dipavali** est placée sous le signe du retour aux origines avec le thème : « Le Ramayana en Lumière ».

Au programme:

1990

- > La Mêla indienne au Parc de jeux Victoria
- > Le Grand défilé du Samedi 26 Octobre
- > Le Spectacle final suivi de feu d'artifice
- > La Holi au stade Sarda Garriga
- ... ainsi que bien d'autres animations proposées par les partenaires de la Ville de Saint-André.

Au fil des ans, la Fête de la Lumière, est devenue un événement culturel phare de Saint-André et rayonne dans toute l'île.

Chaque année, le Dipavali de Saint-André attire en moyenne 10 000 personnes, notamment à l'occasion de la grande parade finale réunissant 2000 artistes participants, issus des associations qui défilent au pied des chars. Ces chars représentent généralement des scènes inspirées de la mythologie indienne tirée du Ramayana.







Table des matières

> Saint-André, Ville de Lumière	p.2
> Table des matières	p. 3
> Origine du Dipavali	p. 3
> De 1990 à nos jours	p. 4 & 5
> La Mela indienne	p. 6
> Le Podium de la Mêla	p. 7
> Voyage dans les Lumières de l'Inde Réunionnaise	p. 8
> La Gastronomie à l'honneur	p. 9
> Battle de danse indienne	p. 10
> Les Associations et les partenaires	p. 11
> Le défilé du Samedi 26 Octobre	p. 12
> Les Chars	p. 13
> Le spectacle final au stade Sarda Garriga	p. 14
> Un hymne pour la 30e édition	p. 15
> La Holi	p. 16
> Le Dipavali en quelques chiffres	p. 17
> Plan de circulation et places de parking	p. 18



Le mot Dipavali vient de l'expression en sanskrit « Deebam - Avali » qui signifie « rangée de lampes ». Dans l'épopée du Ramayana, elle commémore le retour de Rama et Sita dans le village d'Ayodhya après 14 ans d'exil. Les habitants avaient alors éclairé les rues où passait le roi avec des lampes.

Le Dipavali symbolise la victoire de la Lumière sur les ténèbres, du Bien sur le Mal.

Fête très populaire en Inde, le Dipavali est consacré principalement à Lakshmi, la déesse de la Lumière, également associée à la fortune, de la prospérité, de la richesse et de l'abondance.





1e édition : 1990

2e édition : 1991

3e édition : 1992

4e édition : 1993

5e édition : 1994

6e édition : 1995

7e édition : 1996

8e édition : 1997

9e édition : 1998

10e édition: 1999

11e édition : 2000

12e édition : 2001

13e édition : 2002

14e édition : 2003

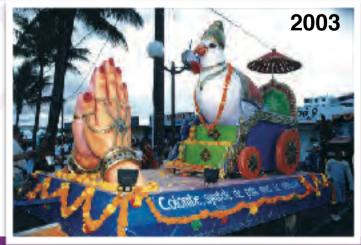
15e édition : 2004

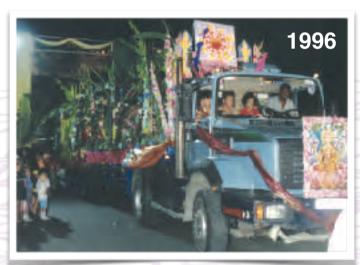
Quelques photos souvenirs

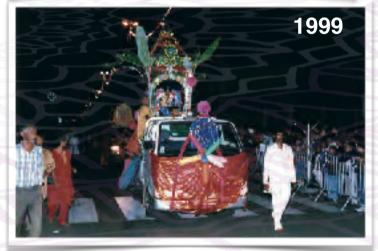




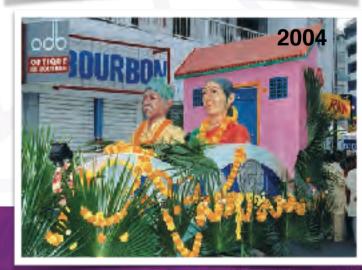


















De 1990 à nos jours

















16e édition : 2005

17e édition : 2006

18e édition : 2007

19e édition : 2008

20e édition : 2009

21e édition : 2010

22e édition : 2011

23e édition : 2012

24e édition : 2013

25e édition : 2014

26e édition : 2015

27e édition : 2016

28e édition : 2017

29e édition : 2018

30e édition : 2019





La Mêla indienne au Parc de jeux Victoria

A chaque édition du Dipavali à Saint-André, le village indien ou Mêla constitue un carrefour des senteurs, des couleurs et des bonnes affaires.

Comme l'année dernière, la Mêla se tiendra sur le Parc de jeux Victoria, en face du lycée Sarda Garriga du 25 au 27 Octobre 2019.

Plusieurs secteurs d'activités y sont à découvrir : l'agroalimentaire, l'artisanat, les luminaires, la peinture, l'ameublement, la bijouterie, la maroquinerie, la gastronomie indienne. Sans oublier les pâtisserie et les mets indiens. Plus de 40 exposants sont attendus avec la participation d'exposants locaux, indiens et mauriciens.

Le public peut participer aussi à divers ateliers.





Les Ateliers

TRESSAGE DE FEUILLES DE COCOS

Réalisation de motifs personnalisés en feuilles de cocos par M. Jordan Adrien

FABRICATION ET RENOVATION D'INSTRUMENTS TRADITIONNELS

(tambours, sati et morlon). Initiation par M. Jonathan Imacabe Association Ker Fier Maloya

INITIATION AU PATCH

Association Mon Île en Patch

CREATION D'OBJETS EN CERAMIQUE

Chane Sing Guan André





Le podium de la Mêla au stade Sarda Garriga

Des associations culturelles de toute l'île présenteront leur spectacle et leur chorégraphie de danse indienne préparés spécialement pour le Dipavali 2019 sur la scène de la Mêla qui sera érigée au stade Sarda Garriga. Voici le timing de leurs prestations respectives.

VENDREDI 25 OCTOBRE

17H00: RAGA ANJALI SAINTE-CLOTILDE

17H35: ADALARASI SAINT-ANDRE

17H55: MAHA KALI SAKTI SAINT-DENIS

18H15: NATYA KALAMANI SAINT-ANDRE

18H35: INDIA VALINI SAINT-LOUIS

18H55: MOHINI SAINT-ANDRE

19H15 : CENTRE CULTUREL REGIONAL

OCEAN INDIEN SAINTE-MARIE

19H35: SURYA DANCE SAINT-ANDRE

19H55: NATYA CHUDAR OLI SAINT-ANDRE





DIMANCHE 27 OCTOBRE

9H00: HOLI-HOLI SAINT-ANDRE (voir programme p 4)

15H00: OUNDJEL BHAJANS GOPARLA LA SALINE

15H25 : SHRI MAHA DEVI DURGA LA SALINE

15H50: FLEURS DE LOTUS SAINT-LEU

16H15: NATARAJ EVENTS COMPANY SAINT-PIERRE

16H40 : ASS DEVELOPPEMENT DU SUD SAINT-PIERRE

17H00: KALAMANDRAM SAINT ANDRE

17H25: PONDY SUPERSTAR'S SAINTE-MARIE

17H45 : INDIA SHIVARNY SAINT-PIERRE

18H05 : REVATHI DANCE ACADEMY SAINTE CLOTILDE

18H25: VIJAI'S PRODUCTION SAINT-DENIS

18H45: DARPANA SAINT-ANDRE



Voyage dans les Lumières de l'Inde Réunionnaise

L'Office de Tourisme de L'Est (OTI) propose un circuit intitulé « Voyage dans les lumières de l'Inde Réunionnaise ». Après une visite de l'univers intimiste du Temple Maryen Péroumal à Saint-André, des ateliers sont proposés au public qui peut aussi, prendre un déjeuner typiquement indien. Une expérience exceptionnelle à ne pas rater.



Le programme

08h30

Rendez- vous au temple Maryen Peroumal
pour un moment crucial :
Allumage de la lampe par un poussari,
pose de tika et vibhuti (ornement sur le front)
Visite guidée du temple
Atelier de fabrication de Marley (collier de fleurs)
Atelier Henné
Initiation à la peinture Indienne
Atelier bonbons

11h45

Visite des en avant- première des chars du Dipavali

12h30 -14h00

Déjeuner typiquement indien au Royal Hindoustan

Les tarifs

25€ / adulte - 15€ / enfant de 7 à 12 ans Déjeuner en option : 20€ / adulte et 10€ / enfant Réservation : 0262 46 16 16 ou 06 92 79 33 01



Jeux-concours

L'Office de Tourisme de l'Est accueille le public au coeur de la Mêla pour faire découvrir le territoire Et et préparer au mieux vos prochaines vacances. Il proposera un jeu-concours avec de nombreux lots à gagner :

Jeu 1 : Questions/réponses avec des paniers pique-nique, des mugs, des sacs ... à gagner.

Jeu 2 :Jeu de « La Réunion vue den haut » permettant de gagner Un survol d'une valeur de 210 € en hélicoptère (environ 25 mn) avec Corail hélicoptère.







La Gastronomie à l'honneur

Comme tous les ans, plusieurs restaurants de la ville de Saint-André participent pleinement au Dipavali en proposant au public leurs spécialités indiennes. Certains établissements font même venir des chefs cuisiniers indiens pendant la période de la Fête de la Lumière qui se célèbre aussi dans les assiettes à Saint-André.



LE ROYAL HINDOUSTAN

700 chemin du Centre
Tel: .0262 56 57 57 / 0693 03 64 84
E-mail: hindoustan@orange.fr
Buffet Spécialité Indienne
du 19 au 26 octobre midi et soir
avec un chef cuisinier indien.

CHEZ RAJA

1909 Av Île de France Tel : 0692 58 27 32 Spécialités indiennes, briani poisson, poulet, agneau, dholl puri, dal paratha, dessert rasgulla

CHEZ STEEVE

Avenue de la République Camion food truck
Tel 0692 04 86 66 - 0692 46 80 29
Spécialités indiennes : briani poisson, poulet, agneau, dholl puri, dal paratha...

LE FANCISCEA

51 Rue Payet Tél. : 0262 46 26 55

Site web : www.lefranciscea.fr

e-mail : komlakaz@orange.fr

KOM'LA KAZ

Monsieur NEHOUA 189 Rue Payet

Tel: 0262 58 30 48

e-mail: komlakaz@orange.fr

LE CHAMP-BORNE

370 Chemin Champ-Borne

Tél.: 0262 46 16 67 / 0692 86 93 43

e-mail: lechampborne@hotmail.fr

Buffet Spécialité Indienne du 19 au 26 oct. midi et soir





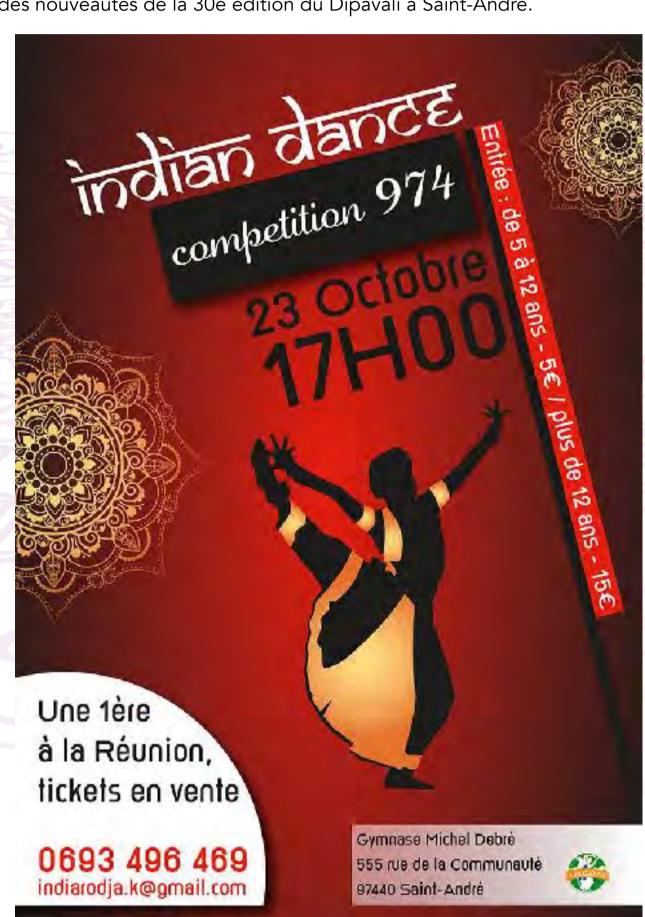
Battle de Danse indienne

Cet événement constitue une des nouveautés de la 30e édition du Dipavali à Saint-André.

Pour la première fois à la Réunion, cette battle de danses indiennes organisée le mercredi 23 octobre 2019 à 17h00 au Gymnase Michel Debré de Saint-André est proposée par l'association India Rodja Kajagam en collaboration avec la Ville de Saint-André.

La soirée intitulée INDIAN
DANCE COMPETITION 974 a
pour objectif de valoriser le
travail des associations
culturelles à la Réunion, de faire
découvrir la danse Indienne
sous d'autres formes et surtout
familiariser les générations
réunionnaises à ce patrimoine.

Cette compétition permettra de redonner le goût et la possibilité concrète à chaque personne de participer au développement des associations culturelles de la Réunion.







Les Partenaires















Les Associations

Association Amicale des Cavaliers de l'Est SAINT ANDRE

Association MUTAMIJ ALAYAM SAINT ANDRE

Association DARPANA SAINT ANDRE

Association HOLI HOLI SAINT ANDRE

Association MOHINI/ACDEIJ SAINT ANDRE

Association ISHWARANE KALAI KOUDAME SAINT ANDRE

Association SURYA DANCE SAINT ANDRE

Association ADALARASI SAINT ANDRE

Association NATYA KALAMANI SAINT ANDRE

Association KALAMANDRAM SAINT ANDRE

Association NATYA CHUDAR OLI SAINT ANDRE

Association Culturelle et Cultuelle Chapelle Pandialé SAINT ANDRE

Association Culturelle des Jeunes de Ti Bazar SAINT ANDRE

Association CULTURELLE DU FRONT DE MER SAINTE SUZANNE

Association BALA KALAI SAINT BENOIT

Centre Culturel Régional Indien SAINTE MARIE

Association PONDYSUPERSTAR'S SAINTE MARIE

Association Tambours Sacrés de la Réunion SAINT PIERRE

Association INDIA SHIVARNY SAINT PIERRE

Association Développement du Sud SAINT PIERRE

Association VINA SANGITA SAINT PIERRE

Association Nataraj Events Compagny SAINT PIERRE

Association GANGA SAINT PIERRE

Association DRAVIDIENNE CULTURE PITON SAINT LEU

Association FLEUR DE LOTUS PITON SAINT LEU

Association SALANGAI LIGHT SAINT PAUL

Association OUNDJEL BHAJANS GOPARLA SAINT PAUL

Association REUNIR SAINT PAUL

Association SHRI MAHA DEVI DURGA LA SALINE

Association TAMIJ KALAIVARNI KAJAGAM SAINT LOUIS

Association INDIA VALINI SAINT LOUIS

Association INDIA MALEL LA RIVIERE

Association RAGA ANJALI SAINTE CLOTILDE

Association REVATHI DANCE ACADEMY SAINTE CLOTILDE

Association MAA KALY SAKTY SAINTE CLOTILDE

Association VIJAI'S PRODUCTION NUMBER ONE SAINT DENIS

Association TAMIJ SANGAM SAINT DENIS







Le défilé des chars - confectionnés par les talentueux artisans plasticiens venus spécialement d'Inde - reste un des moments phares du Dipavali.

Le Samedi 26 Octobre à partir de **17h45**, pas moins de 1500 artistes, danseurs, cavaliers issus des associations de toute l'île, parés de leurs plus beaux habits donneront vie à ce traditionnel défilé, qui partira comme chaque année de la piscine municipale de l'entrée de ville.

Les principales artères de la ville, dont l'Avenue lle de France, l'Avenue de la République et la Rue de la Communauté se transformeront en fleuves de lumières. Devant la place de la Mairie, après le passage sous la grande Arche fleurie, se tiendra la Tribune Officielle où la lumière sacrée sera présentée.

Le défilé sur le thème du **Ramayana en Lumière** aboutira au pied de la grande scène du stade Sarda Garriga où sera présenté un spectacle grandiose de son et de lumières.

A **20h**, le final de la 30e édition se déroulera en 3 tableaux

- > Le mariage de Rama et Sita
- > L'exil de 14 ans
- > La Victoire de Rama sur Ravana

A **21h**, la soirée s'achève en apothéose avec un feu d'artifice et spectacle pyrotechnique







Les Chars

CHAR N° 1 « Rama réussit à soulever l'arc de Shiva et obtient la main de Sita »

Rama se trouve au Royaume de Mithila. Le roi Janaka avait une fille Sita. Son père ne désirait la marier qu'avec l'homme qui pourrait soulever l'arc de Shiva.

CHAR N° 2 : Victoire de Rama et Lakshmana sur Râvana.

Champ de bataille dans les rues de Lanka ou Rama, Lakshmana et l'armée des singes vont s'unir pour vaincre le démon Râvana.

CHAR N° 3 : « Le retour de Rama après 14 ans d'exil »

C'est la fête, la lumière est revenue sur le pays. Les habitants illuminent la ville, accueillent Rama et Sita avec des fleurs. C'est Dipavali. Dipavali, la victoire du bien sur le mal, de la lumière sur les ténèbres, lumière universelle.

Joyeux Dipavali. Dipavali Valtoukal!

CHAR N° 4: « Krishna, la huitième incarnation de Vishnu »

Victoire de Krishna sur le démon Kâlinga, serpent à 5 têtes. Krishna, le plus populaire de tous les héros de la mythologie hindoues.

CHAR N° 5 : « Victoire du Bien sur le mal »

Krishna et Rama incarnation de Lakshmi détruisent Naragassuran et libèrent des ténèbres le peuple. La lumière revient.

CHAR N° 6 : « Lakshmi, déesse de la lumière et de la prospérité »

C'est la fête du Dipavali, les maisons sont décorées, les lampes sont allumées. Les portes et fenêtres restent ouvertes afin de permettre la déesse d'y rentrer. C'est la déesse de la joie et de la lumière.

Aux 6 chars réalisés par les artistes indiens, et animés par les associations, s'ajoutent celui de la Chapelle Front de Mer de Sainte-Suzanne, ainsi que l'Amicale des Cavaliers de l'Est







Le spectacle final

A partir de **20h**, après le défilé, le grand podium du stade Sarda Garriga brillera de mille couleurs et vibrera au rythme du grand spectacle final de la 30e édition, placée sous le thème du Ramayana en Lumière.

Les associations, venues des 4 coins de l'île se relaieront sur la

scène animée par Daisy Alamèle pour donner vie à 3 tableaux :

- > Le mariage de Rama et Sita
- > L'exil de 14 ans
- > La Victoire de Rama sur Ravana



Feu d'artifice

A **21h**, le ciel de Saint-André s'illuminera grâce au spectacle pyrotechnique et le feu d'artifice.









Un hymne pour la 30e édition

Un hymne du Dipavali a été créé à l'occasion de la 30e édition.
Intitulée « Brille dans nos coeurs », la chanson composée, écrite et enregistrée à la Réunion est interprétée par une artiste réunionnaise, Nicole Javelle. Elle retrace les 3 décennies du Dipavali à Saint-André et les valeurs qu'il véhicule. La chanson est disponible sur Youtube et sur les réseaux sociaux et sera chorégraphiée par une association culturelle de Saint-André.
Une version « karaoké » sera aussi mise en ligne pour permettre au plus grand



« Brille dans nos coeurs »

Saint-André, Ville de Lumière Fais rayonner la Fraternité Dipavali, brille dans nos cœurs Eclaire nos chemins vers le bonheur

1. En plein océan
Au pied d'un Volcan
Des nations de tout horizon
Ont mis en commun
Leur destin à l'unisson
Sur cette île intense
Règne la tolérance

nombre de l'entonner.

Voici les paroles de l'hymne.

- Sur cette île intense Règne la tolérance Terre de foi et de croyance Nout péi porte un nom La Réunion
- A l'Est de cette île
 S'est construite une ville
 « Un seul cœur, Plusieurs origines »
 Un métissage qui transcende
 Le vivre-ensemble

De part le monde entier Nous venons par milliers Sur les traces du Ramayana Pour contempler la Victoire Du Bien sur le Mal 3. Une culture millénaire Nous sert de repère Telle une rangée de lumières Pour avancer sans faillir Vers l'avenir

> En trois décennies A la gloire de Lakshmi La Lumière est célébrée Saint-André s'illumine Au Dipavali





La Holi au Stade Sarda Garriga le Dimanche 27 Octobre

On se jette des pigments de couleurs à l'occasion de la Holi Holi, une tradition indienne perpétuée à Saint-André à l'occasion du Dipavali depuis plusieurs années. La tenue de cette célébration joyeuse et festive réunissant petits et grands est une manière de resserrer les liens et de partager les cultures. La matinée est consacrée aux enfants et l'après-midi aux adultes.

Pour les enfants



9h30 : Ateliers Henné, maquillage enfant, vente de pompe et t-shirt, inscription au jeu : Uriyadi

10h00 : Uriyadi Jeu d'éclaboussement d'un ballon

10h30 : Défilé des enfants tambour, morlon et narslon, personnages body painting, défilé autour de la méla avec les enfants...

11h00: Holi spécial pour les enfants

12h30: Pause musicale Chants bollywood

Pour les adultes

13h00 : Jeu de scène/ Danse Holi Combat relatant la victoire de Rama sur RavanaDanse Holi pour fêter la victoire de Rama

13h30: Holi tout le public. Retour des personnages pour lancer des couleurs avec tambour, morlon et narslon.

14h30 : Flash mob Chorégraphie sur un chant Bollywood.







Le Dipavali en quelques chiffres

Au niveau de l'organisation :

- 300 personnes travaillent à l'organisation et au bon déroulement de la manifestation depuis presque un an

Pour le grand défilé

- 1500 barrières seront utilisées le soir du Grand défilé, samedi 26 octobre pour assurer la sécurité du public. Soit 2 kilomètres de barrières installées au cours de la journée de samedi.
- Plus de 40 associations, venues de toute l'île se mobilisent pour retracer l'histoire du Dipavali lors du Grand Défilé
- 1 500 personnes défileront dans les rues de Saint-André
- 6 véhicules pick-up serviront à tracter les chars
- 6 chars sont réalisés par 4 artistes indiens dans le plus grand secret, nécessitant 5 mois de travail.

La sécurité

- 180 personnes seront présentes sur le site pour assurer la sécurité pendant le défilé dont
- les agents de la société de sécurité privée
- les agents de la Police nationale
- les agents de la Police municipale
- les agents des Services municipaux
- les agents de la cellule ERP
- les ASVP
- 4 camion citerne de pompier
- 1 poste de secours avancé comprenant composé de 20 équipiers, de médecins, d'ambulanciers

Le budget

- **260 000 euros.** Le montant du budget consacré au Dipavali est resté constant (au même niveau) depuis 2014.
- 15 000 programmes distribués sur toute l'île
- 300 affiches

La décoration

- 25 000 plantes servent à fleurir la Ville aux couleurs du Dipavali par l'ESAT de St André en collaboration avec les agents municipaux. Rose d'Inde blanc, orange, oeillet d'Inde rouge, jaune et rouge, sauge rouge et bleue, zinnia rose foncé
- 12 panneaux floraux seront décorés par l'Association culturelle des Jeunes de Petit Bazar dont 6 « peints » et 6 autres décorés avec des fleurs piquées (rose d'Inde orange, jaune)
- 300 guirlandes de 3 mètres seront façonnées,
- 25 caisses de fleurons seront données aux associations
- 2 caisses de pétales seront utilisées pour la décoration lors du défilé.

- 102 000 fleurons sont utilisées pour toutes ces réalisations





Plan de circulation et places de parking pour le Jour du défilé

Compte tenu de l'événement, les axes routiers du Centre-ville seront fermés à la circulation à le Samedi 26 Octobre à partir de 15h, comme tous les ans.



Les places de parking sont à disposition du public : au Gymnase Joseph Bédier, à la Centrale Chemin Lagourgue, angles des rues Victor Hugo / Chemin de la Gare, Lacaussade, Centre commercial Jumbo Score.

Dipavali Vajtoukal! Joyeux Dipavali!

